

## **Auszug aus dem Deliberationsregister des Gemeinderates**

### **Sitzung vom 12. März 2007**

Zu Beginn der Sitzung genehmigten die Räte folgende Kostenvoranschläge: Anschaffung von verschiedenen Geräten und Maschinen für die Regiebetriebe zum Betrag von 106.000 € Anlegen eines Spielplatzes neben der Jean Majérus-Schule in Mersch zum Preis von 33.000 € das Lehrschwimmbecken der Nic. Welter-Schule wird zum Preis von 22.000 € überholt. Die zum Merscher Schloss gehörende Kapelle, welche sich in einem desolaten Zustand befindet, wird, mit Hilfe des staatlichen Service des Sites et Monuments, instand gesetzt zum Kostenpunkt von 76.100 € (3 Nein-Stimmen). Die Arbeiten begreifen die Restaurierung des Innenraumes und des Altars, den Anschluss an das Fernwärmenetz, sowie die Installation einer audiovisuellen Anlage, wo man auf Knopfdruck Informationen über die Geschichte des Schlosses, der Ortschaft Mersch und der näheren Umgebung in verschiedenen Sprachen abrufen kann.

Die Konventionen betreffend die Einzelbebauungspläne der Gesellschaften CEBTIMO in der rue des champs in Mersch und SEBACO in der rue du château in Schoenfels wurden genehmigt. Der Promotor in Schoenfels beteiligt sich mit 12.500 € an einem noch zu errichtenden Spielplatz in der näheren Umgebung.

Der Gemeinderat hat den Vertrag mit der Firma Coditel betreffend die Betreuung des Netzes der Gemeinschaftsantenne mit Wirkung auf den 14. April 2008 gekündigt. Der besagte Vertrag war am 28. Juni 1983 für die Dauer von 25 Jahren unterschrieben worden. Für den Antennenbetrieb nach dem 15. April 2008 wird das Bürgermeister- und Schöffenkollegium, in Zusammenarbeit mit einem Studienbüro und einem Rechtsberater, Angebote bei allen im Bereich der Fernsehübertragung tätigen Firmen einholen.

Nach der Zur Kenntnisnahme von Einnahmeerkklärungen in Höhe von 8.228.026,33 befasste sich der Gemeinderat mit der Zertifizierung der gemeindeeigenen Wälder. Der Vorschlag des Schöffenkollegiums die Gemeindewälder, laut Koalitionsvereinbarung, mit dem Label PEFC (Programme for the Endorsement of Forest Certification Council) zu bescheinigen wird mit 8 Ja-Stimmen, 4 Nein-Stimmen und 1 Enthaltungen gutgeheißen.

Die Gemeinde fördert 2 Entwicklungsprojekte zur Verbesserung der Lebensqualität der einheimischen Bevölkerung: ein Projekt von Caritas in Äthiopien (genaue Beschreibung in der letzten Ausgabe des Gemeindebuet) in Höhe von jeweils 2.500 € in den Jahren 2007, 2008 und 2009. Ein weiteres Projekt in Indien von "Action Solidarité Tiers Monde" wird mit dreimal 1.500 € bezuschusst.

Des Weitern werden Subsidien an verschiedene Vereinigungen erteilt: Anlässlich des 100-jährigen Bestehens des Scoutismus veranstalten die beiden Pfadfindergruppen Les Loutres und Groupe St. Michel am 15.09.2007 eine Scoutskirmes mit Rockkonzert, welche mit 12.000 € bezuschusst wird. Für die Aufführung der "Passion Christi nach Matthäus" wird dem Piusverband eine Zuwendung von 100 € zuteil. Für die traditionelle Veranstaltung "Alles op de Velo am Mamerdall" am 15.07.2007 erhält das Mouvement Ecologique 2.000 € Nachträglich wird der Vereinigung "Frënn vum Rollenger Bildchen" ein ordinäres Subsid in Höhe von 150 € zugestanden.

Verschiedene Konventionen werden vom Gemeinderat wohlwollend zur Kenntnis genommen: mit dem Familienministerium und der asbl "Inter Actions" wonach das anstehende Defizit der "Maison Relais" zu jeweils 50% vom Ministerium und der Gemeinde

übernommen wird; mit dem Club Senior Uelzechtall, wo die finanzielle Beteiligung der Gemeinde auf 37.760 € errechnet wurde; mit der asbl "Rencontres Musicales de la Vallée de l'Alzette" zur Bezuschussung von einem Konzert in Höhe von 3.000 € eine Servitüdenvereinbarung mit dem "Syndicat des Eaux du Sud" zwecks Fassung einer Quelle im Reckinger Wald gegen die Zahlung einer einmaligen Summe von 2.574,40 € Kaufversprechen laut welchem die Gemeinde ein Grundstück von 1,40 Ar in Moesdorf zum Gesamtpreis von 49.000 € an Frau Damgé Claudine verkauft.

Nach der Bestätigung eines zeitweiligen Verkehrsreglements und den Fragen der Gemeinderäte, werden Personalangelegenheiten sowie Anträge zur Erlangung der luxemburgischen Nationalität in geheimer Sitzung behandelt.